

До

Научното жури за провеждане на конкурс
за „доцент“ по правни науки (гражданско и семейно
право), професионално направление 3.6. Право,
в Медицинския университет - Плевен,

СТ А Н О В И Щ Е

от доц. д-р Златимир Орсов – катедра „Гражданскоправни науки“ на Юридическия факултет на СУ „Св. Климент Охридски“ като член на научното жури, назначено със заповед № 1428/28.5.2024 г. на Ректора на Медицинския университет - Плевен

относно: оценяване на кандидата в конкурса за заемане на академичната длъжност „доцент“ по професионално направление 3.6 Право (Гражданско и семейно право) в Катедра „Социална медицина и здравен мениджмънт“ на Факултет „Обществено здраве“ на Медицинския университет - Плевен

Уважаеми членове на научното жури,

До участие в конкурса е допуснат един кандидат - д-р Тихомир Николаев Николов. За участието си в конкурса той е представил:

- една публикувана монография на тема: Надзорен орган при оздравяване и стабилизиране на предприятието на длъжника, София, Нова звезда, 2023, ISBN: 978-619-198-172-4, с обем 198 страници;

- пет статии:

1. Надзорният орган при оздравяване на предприятието според съдебната практика. Търговско и облигационно право, 2020, бр. №10, стр. 78-84; ISSN: 1314-8133;

2. Налагане на обезпечителна мярка при оздравяване или стабилизиране на предприятието на длъжника. Търговско и облигационно право, 2021, бр. №2, стр. 77-87; ISSN: 1314-8133;

3. Възобновяване на производството по несъстоятелност, прекратено поради съдебно утвърден план за оздравяване. Търговско и облигационно право, 2021, бр. №10, стр. 58-69; ISSN:

1314-8133;

4. Надзорен орган при стабилизиране на предприятието на търговеца (длъжника). Търговско и облигационно право, 2022, бр. №10; стр. 78-85; ISSN: 1314-8133;

5. Надзорният орган като орган на оздравяването при открито и прекратено производство по несъстоятелност. Търговско и облигационно право, 2022, бр. № 12, стр. 7; ISSN: 1314-8133.

Представените научни трудове отговарят на формалните изисквания на чл.24, ал.1, т.3 от ЗРАСРБ – никой от тях не повтаря дисертационния труд „Откриване на производство по стабилизация“, въз основа на който кандидатът Тихомир Николов е придобил образователната и научна степен „доктор“.

Хабилитационният труд на д-р Тихомир Николов „Надзорен орган при оздравяване и стабилизиране на предприятието на длъжника“ отговаря на легалното определение на §1, т.10 от ДР на ЗРАСРБ за монография, тъй като е в обем от 198 страници, има двама научни рецензенти, притежава ISBN и е представлява оригинално, пълно и всестранно изследване на надзорния орган при оздравяване и стабилизиране на предприятието на длъжника по Търговския закон. Трудът има разгърнато съдържание, изчерпателна библиография - 62 монографии, студии и статии на български език и 7 на чужд език, като в текста има позовавания на други научни трудове. Изложението е структурирано в увод, три глави, които са структурирани в параграфи, а те - в точки, и заключение.

Хабилитационният труд „Надзорен орган при оздравяване и стабилизиране на предприятието на длъжника“ е първото монографично изследване на това правно явление в българската правна литература, което само по себе си представлява принос в нея. Конкретните научни и научно-приложни приноси на монографията, според мен, са следните:

1. Точното и ясно разграничаване в глава първа на оздравителното производство от производството по стабилизация и действието на плана оздравяване след прекратяването на производството по несъстоятелност от действието на плана за стабилизация след прекратяване на стабилизационното производство.

2. Определянето на правната същност на надзорния орган (глава първа, § 3);

3. Точното и подробно анализиране в глава втора на елементите на фактическия състав на конституирането на надзорния орган при оздравяването и стабилизирането на предприятието на длъжника в различните хипотези (предвиждане в плана за оздравяване/плана за стабилизация, избиране с отделно

решение на събранието на кредиторите, първоначално и последващо назначаване от съда).

4. Точното и подробно анализиране в глава трета на функциите и компетентностите на надзорния орган при оздравяването и при стабилизирането на предприятието на длъжника.

5. Многобройните и научно обосновани предложения *de lege ferenda*, възприемането на които би довело до усъвършенстване на законодателството:

- създаване на гаранция за безпристрастност в отношенията на надзорния орган с кредиторите и с длъжника чрез законово уреждане на минимални изисквания към този орган;

- право на длъжника да иска от съда постановяване на нарочен акт за обявяване на прекратяването на правомощията на надзорния орган (не намирам за уместно предложението това право да се даде и на самия надзорния орган);

- право на кредиторите да обжалват определението на съда за освобождаване на надзорния орган или на член от състава му (не намирам за уместно предложението това право да се предостави и на самия надзорен орган и на освободения член от състава му);

- предложението за отпадане на правото на събранието на кредиторите да избира надзорен орган, когато такъв не е предвиден в предложението от длъжника план за стабилизация;

- създаване на законово задължение на надзорния орган да предоставя информация на кредиторите и на съда за изпълнението на плана за оздравяване, както и да предоставя на длъжника своите доклади, сведения и уведомления;

- предложените редакционни подобрения на чл. 700а, ал. 8, т. 2, ал. 8, т. 4, 5 и 6 и ал. 10 от ТЗ и за допълнение на чл. 707, ал. 3, т. 1 ТЗ с право на съда служебно да възобновява производството по несъстоятелност, когато не е назначен надзорен орган, а длъжникът не изпълнява наложеното му ограничение (обезпечителна мярка) по този текст.

Предметът на научни изследване на петте статии, представени от д-р Тихомир Николов за участие в конкурса, са в обхвата на темата на представената монография и резултатите от научните изследвания в тези статии са включени в монографията. Поради това не намирам основание да ги оценявам отделно. Те обаче са от значение за изпълнение на изискванията на Правилника за развитие на академичния състав в МУ - Плевен за присвояване на академичната длъжност „доцент“ - изпълняват минималните изисквания за 5 статии, на които кандидатът е

самостоятелен автор.

Налице е и минималното количество от 10 цитирания на трудове на кандидата в нерелевантни списания с научно рецензиране.

Кандидатът Тихомир Николов е имал и учебно-преподавателска дейност по правните дисциплини „Основи на правото“, „Административно право и процес“, „Гражданско право“ и „Търговско право“ със студенти в Стопанска академия „Д. А. Ценов“ - Свищов, Юридическия факултет на УНСС, Висше училище по застраховане и финанси - София.

В заключение: качеството на монографията „Надзорен орган при оздравяване и стабилизиране на предприятието на длъжника“, с която д-р Тихомир Николаев Николов участва в конкурса за заемане на академичната длъжност „доцент“ по професионално направление 3.6 Право (Гражданско и семейно право) в Катедра „Социална медицина и здравен мениджмънт“ на Факултет „Обществено здраве“ на Медицинския университет - Плевен, количеството негови статии, цитиранията на негови трудове и учебно-преподавателската му дейност обосновават извода ми, че научното жури следва да го обяви за спечелил този конкурс и да предложи той да бъде избран на тази академична длъжност.

София, 29 юли 2024 г.

На основание чл. 59 от ЗЗЛД
доц. д-р Златимир Орсов



DIALOGUE PLUS LTD

CONFERENCE INTERPRETERS, TRANSLATORS,
INFORMATION SPECIALISTS

OFFICE: 1000 Sofia, 22 Venelin Str., Tel.: (+359 2) 980 54 46

Fax:(+359 2)986 28 51 E-mail: dialog@dialog-bg.com, www.dialog-bg.com

Translation from Bulgarian

To

the Scientific Jury for holding a competition

for "Associate Professor" in Legal sciences (Civil and Family law), professional direction 3.6. Law at the Medical University - Pleven,

OPINION

by Assoc. Prof. Zlatimir Stoyanov Orsov, PhD - Civil Law Department of the Faculty of Law of Sofia University "St. Kliment Ohridski" as a member of the Scientific jury, appointed by order No. 1428/28.5.2024 of the Rector of the Medical University - Pleven

Subject: Evaluation of the applicant in the competition for the academic position "Associate professor" in professional direction 3.6 Law (Civil and Family Law) in the Department of Social Medicine and Health Care Management of the Faculty of Public Health of the Medical University – Pleven (MU – Pleven)

Dear members of the Scientific jury,

One applicant was allowed to participate in the competition - Dr. Tihomir Nikolaev

Nikolov, PhD. For his participation in the competition, he submitted:

- one published monograph on the topic: Supervisory authority in the debtor's enterprise recovery and stabilization, Sofia, Nova Zvezda, 2023, ISBN: 978-619-198-172-4, with a volume of 198 pages;

- five articles:

1. The Supervisory authority in case of recovery of the enterprise according to the judicial practice. Commercial Law and Law of Obligations, 2020, no. #10, page 78-84; ISSN: 1314-8133;

2. Imposition of a precautionary measure in the event of recovery or stabilization of the debtor's enterprise. Commercial Law and Law of Obligations, 2021, no. #2, page 77-87; ISSN: 1314-8133;

3. Resumption of bankruptcy proceedings terminated due to a court-approved recovery plan. Commercial Law and Law of Obligations, 2021, no. #10, page 58-69; ISSN: 1314-8133;
4. Supervisory authority upon stabilization of the trader's (debtor's) enterprise. Commercial Law and Law of Obligations, 2022, no. #10; page 78-85; ISSN: 1314-8133;
5. The Supervisory authority as a recovery authority in case of open and discontinued bankruptcy proceedings. Commercial Law and Law of Obligations, 2022, no. No. 12, page 7; ISSN: 1314-8133.

The presented scientific works meet the formal requirements of Art. 24, para. 1, item 3 of the Development of the Academic Staff in the Republic of Bulgaria Act - none of them repeats the dissertation work "Opening Stabilization Proceedings", on the basis of which the applicant Tihomir Nikolov obtained the educational and scientific degree "Doctor".

The habilitation thesis of Tihomir Nikolov, PhD "Supervisory authority in the debtor's enterprise recovery and stabilization" meets the legal definition of §1, item 10 of the Regulations for the Implementation of the Development of the Academic Staff in the Republic of Bulgaria Act for a monograph, as it contains 198 pages, there are two scientific reviewers, it has an ISBN and is an original, complete and comprehensive study of the supervisory authority in the recovery and stabilization of the enterprise of the debtor under the Commercial Law. The work has an extensive content, a comprehensive bibliography - 62 monographs, studies and articles in Bulgarian and 7 in a foreign language, with references to other scientific works in the text. The exposition is structured in an introduction, three chapters, which are structured in paragraphs, which are structured in points, and a conclusion.

The habilitation thesis "Supervisory authority in the debtor's enterprise recovery and stabilization" is the first monographic study of this legal phenomenon in the Bulgarian legal literature, which in itself represents a contribution to it. The specific scientific and scientific-applied contributions of the monograph, in my opinion, are the following:

1. The exact and clear distinction in chapter one of the recovery proceedings from the stabilization proceedings and the operation of the recovery plan after the termination of the bankruptcy proceedings from the operation of the stabilization plan after the termination of the stabilization proceedings.

2. The determination of the legal essence of the Supervisory authority (chapter one, § 3);

3. The precise and detailed analysis in chapter two of the elements of the factual composition of the constitution of the Supervisory authority in the recovery and stabilization of the debtor's enterprise in the various hypotheses (forecast in the recovery plan/stabilization plan, election by a separate decision of the meeting of creditors, initial and subsequent court appointment).

4. The precise and detailed analysis in chapter three of the functions and competences of the supervisory authority in the recovery and stabilization of the debtor's enterprise.

5. The numerous and scientifically based proposals de lege ferenda, the adoption of which would lead to the improvement of the legislation:

- creation of a guarantee of impartiality in the supervisory authority's relations with the creditors and with the debtor through legal regulation of minimum requirements for this body;
- the debtor's right to ask the court to issue a writ of mandate to announce the termination of the powers of the supervisory authority (I do not find it appropriate to propose that this right be given to the supervisory authority itself);
- the right of creditors to appeal the decision of the court to release the supervisory authority or a member of its composition (I do not find it appropriate to propose that this right be granted to the supervisory authority itself and to the released member of its composition);
- the proposal to waive the right of the meeting of creditors to elect a supervisory authority, when such is not provided for in the stabilization plan proposed by the debtor;
- creating a legal obligation for the supervisory authority to provide information to creditors and the court about the implementation of the recovery plan, as well as to provide the debtor with its reports, information and notifications;
- the proposed editorial improvements of Art. 700a, para. 8, item 2, para. 8, items 4, 5 and 6 and para. 10 of the Commerce Act and for the addition of Art. 707, para. 3, item 1 of the Commerce Act with the right of the court to resume bankruptcy proceedings ex officio when no supervisory authority has been appointed and the debtor does not comply with the restriction (precautionary measure) imposed on them under this text.

The subject of scientific research of the five articles presented by Tihomir Nikolov, PhD for participation in the competition are within the scope of the subject of the presented monograph and the results of the scientific research in these articles are included in the monograph. Therefore, I find no reason to assess them separately. However, they are important for the fulfillment of the requirements of the Regulations for the Development of the Academic Staff at the Pleven University of Applied Sciences for the assignment of the academic position "Associate Professor" - they fulfill the minimum requirements for 5 articles, of which the applicant is an independent author.

There is also the minimum amount of 10 citations of the applicant's works in non-refereed peer-reviewed journals.

The applicant Tihomir Nikolov also has had educational and teaching activities in the legal disciplines: Basics of Law, Administrative Law and Process, Civil Law and Commercial Law with students at Dimitar A. Tsenov Academy of Economics - Svishtov, Faculty of Law of University of National and World Economy, Higher School of Insurance and Finance - Sofia.

In conclusion: the quality of the monograph "Supervisory authority in the debtor's enterprise recovery and stabilization", with which Tihomir Nikolaev Nikolov, PhD participated in the competition for the academic position of "Associate Professor" in professional direction 3.6 Law (Civil and Family Law) in Department of Social Medicine and Health Care Management of the Faculty of Public Health of the Medical University - Pleven, the amount of his articles, the citations of his works and his educational and teaching activities justify my conclusion that the scientific jury should declare him the winner of this competition and to propose that he be elected to this academic position.

Sofia, 29 July, 2024

Assoc. Prof. Zlatimir Orsov, PhD

I, Miroslava Delcheva Delcheva, hereby certify that this is a true and correct translation that I have made from Bulgarian into English of the attached document, namely: Opinion. The translation contains four (4) pages.

Translator:

Miroslava Delcheva

